



# الشُّورَى

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

حَمْدٌ ۱

حَمْدٌ -

عَسَقٌ ۲

عَسَقٌ -

كَذَلِكَ يُوحَىٰ إِلَيْكَ وَإِلَى الَّذِينَ  
مِنْ قَبْلِكَ اللَّهُ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۳

اسی طرح وحی بھیجتا ہے وہ تمہاری طرف اور  
ان لوگوں کی طرف جو تم سے پہلے تھے۔ اللہ  
غالب حکمت والا ہے۔

لَهُ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْاَرْضِ  
وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ ۴

اسی کا ہے جو کچھ آسمانوں میں اور جو کچھ زمین  
میں ہے۔ اور وہ بلند و برتر ہے عظیم ہے۔

تَكَادُ السَّمٰوٰتُ يَتَفَطَّرْنَ مِنْ  
فَوْقِهِنَّ وَالْمَلَائِكَةُ يُسَبِّحُونَ بِحَمْدِ  
رَبِّهِمْ ۵ وَ يَسْتَغْفِرُونَ لِمَنْ فِي  
الْاَرْضِ اَلَا اِنَّ اللّٰهَ هُوَ الْغَفُوْرُ

قریب ہے کہ آسمان پھٹ پڑیں اپنے اوپر  
سے اور فرشتے تسبیح کرتے ہیں تعریف کے  
ساتھ اپنے رب کی اور معافی مانگتے رہتے ہیں  
انکے لئے جو زمین میں ہیں۔ خبردار رہو کہ

الرَّحِيمُ ﴿٥﴾

بیشک اللہ ہی ہے بخشنے والا مہربان۔

وَالَّذِينَ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِهِ أَوْلِيَاءَ  
اللَّهُ خَفِيظٌ عَلَيْهِمْ وَمَا أَنْتَ  
عَلَيْهِمْ بِوَكِيلٍ ﴿٦﴾

اور وہ لوگ جنہوں نے بنا رکھے ہیں اسکے سوا  
کارساز۔ اللہ نگران ہے ان پر اور نہیں ہو تم  
ان پر کوئی داروغہ۔

وَكَذَلِكَ أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ قُرْآنًا  
عَرَبِيًّا لَتُنذِرَ أُمَّ الْقُرَىٰ وَمَنْ  
حَوْلَهَا وَتُنذِرَ يَوْمَ الْجُمُعِ لَا رَيْبَ  
فِيهِ فَرِيقٌ فِي الْجَنَّةِ وَفَرِيقٌ فِي  
السَّعِيرِ ﴿٧﴾

اور اسی طرح ہم نے وحی کیا ہے تمہاری  
طرف قرآن عربی تاکہ تم خبردار کرو مرکزی شہر  
(مکہ) والوں کو اور جو اسکے اردگرد ہیں اور  
خوف دلاؤ جمع ہونے کے دن کا نہیں ہے  
شک جمیں۔ (اس روز) ایک فریق بہشت  
میں (جانے گا) اور ایک فریق دوزخ میں۔

وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَجَعَلَهُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً  
وَلَكِنْ يَدْخُلُ مَنْ يَشَاءُ فِي رَحْمَتِهِ  
وَالظَّالِمُونَ مَا لَهُمْ مِنْ وَّلِيٍّ وَلَا  
نَصِيرٍ ﴿٨﴾

اور اگر چاہتا اللہ تو کر دیتا انکو جماعت ایک ہی  
لیکن وہ داخل کر لیتا ہے جسکو چاہتا ہے اپنی  
رحمت میں۔ اور ظالم لوگ کہ نہیں ہے انکے  
لئے کوئی ساتھی اور نہ مددگار۔

أَمْ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِهِ أَوْلِيَاءَ فَاللَّهُ

کیا انہوں نے بنا لیا ہے اسکے سوا دوسروں کو

کارساز۔ سو اللہ ہی تو ہے کارساز اور وہی زندہ  
کرے گا مردوں کو اور وہ ہر چیز پر قادر ہے۔

هُوَ الْوَلِيُّ وَ هُوَ يُحْيِي الْمَوْتَى وَ هُوَ  
عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿١٠﴾

اور وہ اختلاف کرتے ہو تم جس میں کسی طرح کا  
پس اس کا فیصلہ اللہ کی طرف سے ہوگا۔ یہی  
اللہ میرا رب ہے۔ اسی پر میں بھروسہ رکھتا  
ہوں۔ اور اسی کی طرف رجوع کرتا ہوں۔

وَ مَا اخْتَلَفْتُمْ فِيهِ مِنْ شَيْءٍ  
فَحُكْمُهُ إِلَى اللَّهِ ذَلِكُمُ اللَّهُ رَبِّي  
عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَ إِلَيْهِ أُنِيبُ ﴿١١﴾

پیدا کرنے والا آسمانوں اور زمین کا۔ اسی نے  
بنائے تمہارے لئے تمہاری ہی جنس کے  
جوڑے اور جانوروں کے بھی جوڑے۔ وہ تمکو  
پھیلاتا رہتا ہے اسی طریقے سے۔ نہیں ہے  
اس جیسی تو کوئی چیز۔ اور وہ سنتا ہے دیکھتا  
ہے۔

فَاطِرُ السَّمَوَاتِ وَ الْأَرْضِ جَعَلَ  
لَكُمْ مِنْ أَنْفُسِكُمْ أَزْوَاجًا وَ مِنْ  
الْأَنْعَامِ أَزْوَاجًا يَذُرُّكُمْ فِيهِ  
لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَ هُوَ السَّمِيعُ  
الْبَصِيرُ ﴿١٢﴾

اسی کے پاس ہیں کنجیاں آسمانوں اور زمین  
کی۔ فراخ کر دیتا ہے وہ رزق جسکے لئے چاہتا  
ہے اور (جسکے لئے چاہتا ہے) تنگ کر دیتا  
ہے۔ بیشک وہ ہر چیز سے واقف ہے۔

لَهُ مَقَالِيدُ السَّمَوَاتِ وَ الْأَرْضِ  
يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَنْ يَشَاءُ وَ يَقْدِرُ  
إِنَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ﴿١٣﴾

اس نے مقرر کیا تمہارے لئے دین کا وہی  
 (طریقہ) اختیار کرنے کا حکم دیا تھا جس کا نوح کو اور  
 جسکی ہم نے وحی بھیجی (اے نبی) تمہاری  
 طرف اور وہ حکم دیا تھا جس کا ابراہیم اور موسیٰ  
 اور عیسیٰ کو یہ کہ قائم رکھو دین کو اور نہ پھوٹ  
 ڈالنا اس میں۔ بہت ناگوار ہے مشرکوں کو وہ  
 تم بلاتے ہو انکو جس کی طرف۔ اللہ منتخب کر  
 لیتا ہے اپنی بارگاہ میں جسکو چاہتا ہے اور وہ  
 ہدایت دیتا ہے اپنی طرف اسکو جو رجوع  
 کرے (اسکی طرف)۔

شَرَعَ لَكُمْ مِنَ الدِّينِ مَا وَصَّى بِهِ  
 نُوحًا وَ الَّذِي أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ وَ مَا  
 وَصَّيْنَا بِهِ إِبْرَاهِيمَ وَمُوسَىٰ وَعِيسَىٰ  
 أَنْ أَقِيمُوا الدِّينَ وَ لَا تَتَفَرَّقُوا  
 فِيهِ كَبُرَ عَلَى الْمُشْرِكِينَ مَا  
 تَدْعُوهُمْ إِلَيْهِ اللَّهُ يَجْتَبِي إِلَيْهِ  
 مَنْ يَشَاءُ وَ يَهْدِي إِلَيْهِ مَنْ  
 يُنِيبُ

اور نہیں فرقوں میں بٹے وہ مگر اسکے بعد جو  
 اچکا تھا انکے پاس علم ضد میں آپس کی۔ اور اگر  
 نہ ہوتی ایک بات پہلے سے تمہارے رب کی  
 طرف سے ایک وقت مقرر تک کے لئے تو  
 فیصلہ کر دیا جاتا ان میں۔ اور یقیناً وہ لوگ جو  
 وارث ہوئے کتاب کے انکے بعد وہ شک  
 میں ہیں اسکی طرف سے بڑے تردد والے۔

وَ مَا تَفَرَّقُوا إِلَّا مِنْ بَعْدِ مَا  
 جَاءَهُمُ الْعِلْمُ بَغْيًا بَيْنَهُمْ وَ لَوْ لَا  
 كَلِمَةٌ سَبَقَتْ مِنْ رَبِّكَ إِلَىٰ أَجَلٍ  
 مُّسَمًّى لَفُضِيَ بَيْنَهُمْ وَ إِنَّ الدِّينَ  
 أَوْرَثُوا الْكِتَابَ مِنْ بَعْدِهِمْ لَفِي  
 شَكٍّ مِّنْهُ مُرِيبٍ

تو اسی (دین) کی طرف دعوت دو اور (اسی پر) قائم رہو جیسا کہ تمکو حکم دیا گیا ہے۔ اور نہ پیروی کرو انکی خواہشات کی۔ اور کھدو ایمان لایا میں اس پر جو نازل فرمائی ہے اللہ نے ہر کتاب۔ اور مجھے حکم دیا گیا ہے کہ میں انصاف کروں تمہارے درمیان۔ اللہ ہی ہمارا رب اور تمہارا رب ہے۔ ہمارے لئے ہمارے اعمال اور تمہارے لئے تمہارے اعمال۔ نہیں کچھ بحث و تکرار ہمارے اور تمہارے درمیان۔ اللہ جمع کرے گا ہم سب کو۔ اور اسی کی طرف لوٹ کر جانا ہے۔

فَلِذَلِكَ فَادْعُ وَ اسْتَقِمْ كَمَا  
 أُمِرْتَ وَلَا تَتَّبِعْ أَهْوَاءَهُمْ وَ  
 قُلْ آمَنْتُ بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ مِنْ  
 كِتَابٍ وَ أُمِرْتُ لِإِعْدِلَ بَيْنَكُمْ  
 اللَّهُ رَبُّنَا وَ رَبُّكُمْ لَنَا أَعْمَالُنَا وَ  
 لَكُمْ أَعْمَالُكُمْ لَا حُجَّةَ بَيْنَنَا وَ  
 بَيْنَكُمْ اللَّهُ يَجْمَعُ بَيْنَنَا وَ إِلَيْهِ  
 الْمَصِيرُ

اور جو لوگ جھگڑتے ہیں اللہ کے بارے میں بعد اسکے کہ قبول کر لیا گیا ہو اسے۔ ان کا جھگڑا باطل ہے انکے رب کے نزدیک۔ اور ان پر غضب ہے اور انکے لئے سخت عذاب ہے۔

وَالَّذِينَ يُجَاجِرُونَ فِي اللَّهِ مِنْ بَعْدِ  
 مَا اسْتُجِيبَ لَهُ حُجَّتُهُمْ دَاحِضَةٌ  
 عِنْدَ رَبِّهِمْ وَ عَلَيْهِمْ غَضَبٌ وَ لَهُمْ  
 عَذَابٌ شَدِيدٌ

اللہ ہی تو ہے جس نے نازل کی کتاب حق کے ساتھ اور میزان بھی اور کیا تمکو معلوم ہے کہ

اللَّهُ الَّذِي أَنْزَلَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ  
 وَالْمِيزَانَ وَ مَا يُدْرِيكَ لَعَلَّ

شاید قیامت کی گھڑی قریب ہی ہو۔

السَّاعَةَ قَرِيبٌ ﴿١٧﴾

جلدی مچا رہے ہیں اسکے لئے وہ لوگ جو ایمان نہیں رکھتے اس (قیامت) پر۔ اور وہ جو مومن ہیں وہ ڈرتے ہیں اس سے۔ اور جانتے ہیں کہ وہ یقینی ہے۔ خبردار رہو بلاشبہ وہ لوگ جو جھگڑتے ہیں قیامت کے بارے میں وہ گمراہی میں ہیں بہت دور کی۔

يَسْتَعْجِلُ بِهَا الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِهَا وَالَّذِينَ آمَنُوا مُشْفِقُونَ مِنْهَا وَيَعْلَمُونَ أَنَّهَا الْحَقُّ آلَا إِنَّ الَّذِينَ يُمَارُونَ فِي السَّاعَةِ لَفِي ضَلَالٍ بَعِيدٍ ﴿١٨﴾

اللہ مہربان ہے اپنے بندوں پر وہ رزق دیتا ہے جسکو چاہتا ہے۔ اور وہ زور آور ہے غالب ہے۔

اللَّهُ لَطِيفٌ بِعِبَادِهِ يَرْزُقُ مَنْ يَشَاءُ وَهُوَ الْقَوِيُّ الْعَزِيزُ ﴿١٩﴾

جو شخص طلبگار ہو آخرت کی کھیتی کا ہم اضافہ کریں گے اسکے لئے اسکی کھیتی میں۔ اور جو طلبگار ہو دنیا کی کھیتی کا ہم دیں گے اسکو اسی میں سے کچھ۔ اور نہ ہو گا اس کا آخرت میں کچھ حصہ۔

مَنْ كَانَ يُرِيدُ حَرْثَ الْآخِرَةِ نَزِدْ لَهُ فِي حَرْثِهِ وَمَنْ كَانَ يُرِيدُ حَرْثَ الدُّنْيَا نُؤْتِهِ مِنْهَا وَمَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ نَصِيبٍ ﴿٢٠﴾

کیا انکے ایسے شریک ہیں جنہوں نے مقرر کیا

أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ شَرَعُوا لَهُمْ مِّنْ

ہے انکے لئے ایسا دین وہ کہ نہیں حکم دیا جس کا اللہ نے۔ اور اگر نہ ہوتی ایک بات طے شدہ تو فیصلہ کر دیا جاتا ان کے درمیان۔ اور یقیناً جو ظالم ہیں انکے لئے عذاب ہے درد دینے والا۔

الدِّينِ مَا لَمْ يَأْذَنْ بِهِ اللَّهُ  
وَلَوْ لَا كَلِمَةُ الْفَصْلِ لَقُضِيَ  
بَيْنَهُمْ وَإِنَّ الظَّالِمِينَ لَهُمْ  
عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿٢١﴾

تم دیکھو گے ظالموں کو کہ ڈر رہے ہوں گے اس (انجام) سے جو انہوں نے اپنے اعمال سے کمایا اور وہ پڑ کر رہے گا ان پر۔ اور وہ لوگ جو ایمان لائے اور کرتے رہے نیک اعمال وہ ہوں گے بہشت کے باغوں میں۔ انکے لئے ہے جو کچھ وہ چاہیں گے انکے رب کے پاس۔ یہی تو ہے بڑا فضل۔

تَرَى الظَّالِمِينَ مُشْفِقِينَ مِمَّا  
كَسَبُوا وَهُوَ وَاقِعٌ بِهِمْ وَالَّذِينَ  
آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فِي  
رَوْضَاتِ الْجَنَّاتِ لَهُمْ مَا يَشَاءُونَ  
عِنْدَ رَبِّهِمْ ذَلِكَ هُوَ الْفَضْلُ  
الْكَبِيرُ ﴿٢٢﴾

یہی وہ (انعام) ہے جسکی بشارت دیتا ہے اللہ اپنے ان بندوں کو وہ جو ایمان لائے اور کئے انہوں نے نیک اعمال۔ کمدو کہ نہیں مانگتا میں تم سے اس کا کچھ صلہ سوائے محبت قربت داروں کی۔ اور جو بھی کھاتا ہے کوئی نیکی

ذَلِكَ الَّذِي يُبَشِّرُ اللَّهُ عِبَادَهُ  
الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ  
قُلْ لَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا إِلَّا  
الْمُودَّةَ فِي الْقُرْبَىٰ وَمَنْ يَقْتَرِفْ

ہم بڑھائیں گے اسکے لئے اس میں ثواب۔  
بیشک اللہ بخشنے والا ہے قدر دان ہے۔

حَسَنَةً نَّزِدُ لَهُ فِيهَا حَسَنًا إِنَّ  
اللَّهَ غَفُورٌ شَكُورٌ ﴿٢٣﴾

کیا یہ کہتے ہیں کہ اس (پیغمبر) نے بہتان گھڑ  
لیا ہے اللہ پر جھوٹا۔ پس اگر چاہے اللہ تو مہر  
لگا دے تیرے دل پر۔ اور مٹا دیتا ہے اللہ  
باطل کو اور ثابت کرتا ہے حق کو اپنی باتوں سے۔  
بیشک وہ واقف ہے دلوں کی باتوں سے۔

أَمْ يَقُولُونَ افْتَرَى عَلَى اللَّهِ كَذِبًا  
فَإِنْ يَشَأِ اللَّهُ يُخْتِمُ عَلَى قَلْبِكَ وَيَمْحُ  
اللَّهُ الْبَاطِلَ وَيُحِقُّ الْحَقَّ بِكَلِمَاتِهِ  
إِنَّهُ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ ﴿٢٤﴾

اور وہی تو ہے جو قبول کرتا ہے توبہ اپنے بندوں  
کی اور معاف فرماتا ہے برائیوں سے اور وہ جانتا  
ہے جو کچھ تم کرتے ہو۔

وَهُوَ الَّذِي يَقْبَلُ التَّوْبَةَ عَنْ  
عِبَادِهِ وَيَعْفُو عَنِ السَّيِّئَاتِ وَ  
يَعْلَمُ مَا تَفْعَلُونَ ﴿٢٥﴾

اور دعا قبول فرماتا ہے ان لوگوں کی جو ایمان  
لائے اور عمل کرتے رہے نیک اور مزید عطا  
کرتا ہے انکو اپنے فضل سے۔ اور جو کافر ہیں  
انکے لئے ہے سخت عذاب۔

وَيَسْتَجِيبُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا  
الصَّالِحَاتِ وَيَزِيدُهُمْ مِّنْ فَضْلِهِ  
وَالْكَافِرُونَ لَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ ﴿٢٦﴾

اور اگر فراخی کر دیتا اللہ رزق میں اپنے بندوں

وَلَوْ بَسَطَ اللَّهُ الرِّزْقَ لِعِبَادِهِ

کے لئے تو وہ سرکشی کرنے لگتے زمین میں -  
 لیکن وہ نازل کرتا ہے اندازے کے ساتھ جو وہ  
 چاہتا ہے۔ بیشک وہ اپنے بندوں کو خوب جانتا  
 ہے دیکھتا ہے۔

لَبَغُوا فِي الْأَرْضِ وَلَكِنْ يُنَزَّلُ  
 بِقَدَرٍ مَّا يَشَاءُ إِنَّهُ بِعِبَادِهِ خَبِيرٌ  
 بَصِيرٌ ﴿٢٧﴾

اور وہی تو ہے جو نازل فرماتا ہے بارش اسکے  
 بعد کہ جب لوگ مایوس ہو گئے اور پھیلا دیتا  
 ہے اپنی رحمت کو۔ اور وہ کارساز ہے لائق  
 حمد و ثنا ہے۔

وَهُوَ الَّذِي يُنَزِّلُ الْغَيْثَ مِنْ  
 بَعْدِ مَا قَنَطُوا وَيَنْشُرُ رَحْمَتَهُ  
 وَهُوَ الْوَلِيُّ الْحَمِيدُ ﴿٢٨﴾

اور اسی کی نشانیوں میں سے ہے تخلیق آسمانوں  
 کی اور زمین کی اور وہ جو پھیلا رکھی ہے اس نے  
 ان میں جاندار مخلوق۔ اور وہ انکے جمع کر لینے  
 پر جب چاہے پوری طرح قادر ہے۔

وَمِنْ آيَاتِهِ خَلْقُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ  
 وَمَا بَيْنَهُمَا مِنْ دَابَّةٍ وَهُوَ  
 عَلَىٰ جَمْعِهِمْ إِذَا يَشَاءُ قَدِيرٌ ﴿٢٩﴾

اور جو واقع ہوتی ہے تم پر کوئی مصیبت سو وہ  
 کماٹی ہے تمہارے اپنے ہاتھوں کی اور وہ  
 معاف کر دیتا ہے بہت سے (گناہوں) کو۔

وَمَا أَصَابَكُمْ مِنْ مُصِيبَةٍ فِيمَا  
 كَسَبْتُمْ أَيْدِيكُمْ وَيَعْفُوا عَنْ  
 كَثِيرٍ ﴿٣٠﴾

اور نہیں تم عاجز کر سکتے زمین میں (اللہ کو)۔

وَمَا أَنْتُمْ بِمُعْجِزِينَ فِي الْأَرْضِ ﴿٣١﴾

اور نہیں ہے تمہارے لئے سوائے اللہ کے  
کوئی دوست اور نہ مددگار۔

وَمَا لَكُمْ مِّنْ دُونِ اللَّهِ مِنْ وَلِيٍّ  
وَلَا نَصِيرٍ ﴿٢١﴾

اور اسی کی نشانیوں میں سے جہاز میں سمندر میں  
پہاڑوں جیسے۔

وَ مِنْ آيَاتِهِ الْجَوَارِ فِي الْبَحْرِ  
كَالْأَعْلَامِ ﴿٢٢﴾

اگر وہ چاہے تو ٹھہرا دے ہوا کو۔ کہ رہ جائیں  
کھڑے اسکی سطح پر۔ یقیناً اس میں نشانیاں  
میں ہر اس کے لئے جو صبر شکر کرنیوالا ہے۔

إِنْ يَشَأْ يُسْكِنِ الرِّيحَ فَيَظْلَلْنَ  
رَوَاكِدَ عَلَى ظَهْرِهِ إِنَّ فِي ذَلِكَ  
لَآيَاتٍ لِّكُلِّ صَبَّارٍ شَكُورٍ ﴿٢٣﴾

یا وہ انکو تباہ کر دے بسبب انہوں نے جو اپنے  
اعمال سے کمایا اور معاف کر دے وہ بہتوں کو۔

أَوْ يُوقَهُنَّ بِمَا كَسَبُوا وَ يَعْفُ  
عَنْ كَثِيرٍ ﴿٢٤﴾

اور جان لیں وہ جو جھگڑتے ہیں ہماری آیتوں  
میں۔ نہیں ہے انکے لئے کوئی جائے پناہ۔

وَيَعْلَمَ الَّذِينَ يُجَادِلُونَ فِي آيَاتِنَا مَا  
لَهُمْ مِّنْ حَاجِصٍ ﴿٢٥﴾

پس جو کچھ دی گئی ہے تم کو کوئی شے سو  
ناپائیدار فائدہ ہے دنیا کی زندگی کا۔ اور جو کچھ اللہ  
کے پاس ہے وہ بہتر اور باقی رہنے والا ہے  
ان لوگوں کے لئے جو ایمان لائے اور اپنے

فَمَا أَوْتِيْتُمْ مِّنْ شَيْءٍ فَمَتَاعُ  
الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَ مَا عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ  
وَ أَبْقَى لِلَّذِينَ آمَنُوا وَ عَلَى رَبِّهِمْ

يَتَوَكَّلُونَ ﴿٢٦﴾

رب پر بھروسہ رکھتے ہیں۔

وَالَّذِينَ يَجْتَنِبُونَ كَبِيرَ الذُّمِّ وَالْفَوَاحِشَ وَإِذَا مَا غَضِبُوا هُمْ يَغْفِرُونَ ﴿٢٧﴾

اور وہ لوگ جو پرہیز کرتے ہیں بڑے گناہوں اور بے حیائی کے کاموں سے اور جب کبھی انہیں غصہ آتا ہے تو وہ معاف کر دیتے ہیں۔

وَالَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِرَبِّهِمْ وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ وَأَمْرُهُمْ شُورَى بَيْنَهُمْ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنفِقُونَ ﴿٢٨﴾

اور وہ لوگ جنہوں نے قبول کر لیا فرمان اپنے رب کا اور قائم کی نماز۔ اور انکے معاملات باہم مشورے سے ہوتے ہیں۔ اور اسمیں سے جو ہم نے انکو عطا فرمایا ہے خرچ کرتے ہیں۔

وَالَّذِينَ إِذَا أَصَابَهُمُ الْبَغْيُ هُمْ يَنْتَصِرُونَ ﴿٢٩﴾

اور وہ لوگ کہ جب کی جاتی ہے ان پر زیادتی تو وہ بدلہ لیتے ہیں۔

وَجَزَاءُ سَيِّئَةٍ سَيِّئَةٌ مِّثْلُهَا فَمَنْ عَفَا وَأَصْلَحَ فَأَجْرُهُ عَلَى اللَّهِ إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الظَّالِمِينَ ﴿٣٠﴾

اور بدلہ برائی کا تو برائی ہے اسی طرح کی۔ سو جو درگزر کرے اور اصلاح کر دے تو اس کا اجر اللہ کے ذمے ہے۔ بیشک وہ نہیں پسند نہیں فرماتا ظلم کرنے والوں کو۔

وَمَنْ انتَصَرَ بَعْدَ ظُلْمِهِ فَأُولَئِكَ مَا عَلَيْهِمْ مِنْ سَبِيلٍ ﴿٣١﴾

اور وہ جس نے انتقام لیا اس پر ظلم ہونے کے بعد تو یہ وہ لوگ ہیں کہ نہیں ان پر کچھ الزام۔

صرف الزام تو ان پر ہے جو ظلم کرتے ہیں  
لوگوں پر اور فساد پھیلاتے ہیں زمین میں ناحق۔  
یہی لوگ ہیں جنکے لئے ہے دردناک عذاب۔

إِنَّمَا السَّبِيلُ عَلَى الَّذِينَ يَظْلِمُونَ  
النَّاسَ وَ يَبْغُونَ فِي الْأَرْضِ بِغَيْرِ  
الْحَقِّ أُولَئِكَ لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿٤٢﴾

اور وہ جس نے صبر کیا اور معاف کیا تو بیشک یہ  
بہت ہمت کے کاموں میں سے ہے۔

وَ لَمَنْ صَبَرَ وَ غَفَرَ إِنَّ ذَلِكَ لَمِنْ  
عَظْمِ الْأُمُورِ ﴿٤٣﴾

اور وہ جسے گمراہ کر دے اللہ تو نہیں ہے اسکے  
لئے کوئی دوست اسکے بعد۔ اور تم دیکھو گے  
ظالموں کو کہ جب وہ دیکھیں گے عذاب تو کہیں  
گے کیا ہے واپس لوٹنے کا کوئی راستہ۔

وَ مَنْ يُضِلِّ اللَّهُ فَمَا لَهُ مِنْ وَّالِيٍّ  
مِّنْ بَعْدِهِ وَ تَرَى الظَّالِمِينَ لَمَّا  
رَأَوْا الْعَذَابَ يَقُولُونَ هَلْ إِلَى  
مَرَدٍّ مِّنْ سَبِيلٍ ﴿٤٤﴾

اور تم انکو دیکھو گے کہ وہ پیش کئے جائیں گے  
(دوزخ) کے سامنے عاجزی کرتے ہوئے  
ذلت سے دیکھ رہے ہوں گے چھپی نگاہ سے۔  
اور کہیں گے وہ جو ایمان لائے کہ یقیناً گھائے  
میں رہنے والے تو وہ ہیں جنہوں نے خسارے  
میں ڈالا اپنے آپ کو اور اپنے گھر والوں کو  
قیامت کے دن۔ خبردار رہو بیشک ظالم لوگ

وَ تَرَاهُمْ يُعْرَضُونَ عَلَيْهَا خَشِيعِينَ  
مِنَ الدُّلِّ يَنْظُرُونَ مِنْ طَرْفٍ خَفِيٍّ  
وَ قَالَ الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّ الْخُسْرَيْنِ  
الَّذِينَ خَسِرُوا أَنفُسَهُمْ وَ أَهْلِيهِمْ  
يَوْمَ الْقِيَامَةِ أَلَّا إِنَّ الظَّالِمِينَ فِي

## عَذَابٍ مُّقِيمٍ ﴿٤٥﴾

ہمیشہ کے عذاب میں رہیں گے۔

وَمَا كَانَ لَهُمْ مِنْ أَوْلِيَاءَ  
يُنصُرُوهُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ وَ مَنْ  
يُضِلِلِ اللَّهُ فَمَا لَهُ مِنْ سَبِيلٍ ﴿٤٦﴾

اور نہ ہوں گے انکے کوئی دوست کہ انکو مدد  
دے سکیں اللہ کے سوا۔ اور جسکو گمراہ کر دے  
اللہ سو نہیں اسکے لئے کوئی راستہ۔

اسْتَجِيبُوا لِرَبِّكُمْ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَ  
يَوْمٌ لَا مَرَدَّ لَهُ مِنَ اللَّهِ مَا لَكُمْ مِنْ  
مَلْجَأٍ يَوْمَئِذٍ وَمَا لَكُمْ مِنْ نَكِيرٍ ﴿٤٧﴾

حکم قبول کر لو اپنے رب کا قبل اسکے کہ آپہنچے  
وہ دن۔ نہیں ٹلے گا جو۔ اللہ کی طرف سے  
۔ نہ ہوگی تمہارے لئے کوئی جانے پناہ اس  
دن اور نہ تمہارے لئے کوئی انکار کی صورت۔

فَإِنْ أَعْرَضُوا فَمَا أَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ  
حَفِيفًا إِنْ عَلَيْكَ إِلَّا الْبَلْعُ وَإِنَّا إِذَا  
أَذَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنَّا رَحْمَةً فَفَرِحَ بِهَا  
وَإِنْ تُصِيبُهُمْ سَيِّئَةٌ مِمَّا قَدَّمَتْ  
أَيْدِيهِمْ فَإِنَّ الْإِنْسَانَ كَفُورٌ ﴿٤٨﴾

پھر اگر یہ منہ پھیر لیں تو نہیں ہم نے بھیجا تمکو  
ان پر نگہبان بنا کر۔ نہیں تمہارے ذمہ مگر پہنچا  
دینا۔ اور یقیناً ہم جب مزہ چکھاتے ہیں انسان  
کو اپنی رحمت کا تو وہ خوش ہو جاتا ہے اس سے  
۔ اور اگر انکو پہنچتی ہے برائی بسبب اسکے جو  
آگے بھیجا انکے ہاتھوں نے تو بیشک انسان  
ناشکرا ہو جاتا ہے۔

لِلَّهِ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ

اللہ ہی لئے ہے بادشاہت آسمانوں اور زمین

کی۔ وہ پیدا کرتا ہے جو چاہتا ہے۔ عطا کرتا ہے  
 جسکے لئے چاہتا ہے بیٹیاں اور عطا کرتا ہے  
 جسکے لئے چاہتا ہے بیٹے۔

يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ يَهَبُ لِمَنْ يَشَاءُ  
 اِنَّا وَ يَهَبُ لِمَنْ يَشَاءُ  
 الذُّكُورَ

یا ملا جلا کر دیتا ہے انکو لڑکے اور لڑکیاں اور کرتا  
 ہے جسکو چاہتا ہے بانجھ۔ بیشک وہ جاننے والا  
 ہے قدرت والا ہے۔

اَوْ يُزَوِّجُهُمْ ذُكْرَانًا وَّ اِنَاثًا وَّ  
 يَجْعَلُ مَنْ يَشَاءُ عَقِيْمًا اِنَّهٗ  
 عَلِيْمٌ قَدِيْرٌ

اور نہیں ہے (ممكن) کسی بشر کے لئے کہ  
 بات کرے اس سے اللہ مگر وحی کے ذریعے  
 یا پیچھے سے پردے کے یا بھیجے کوئی پیامبر  
 (فرشتہ) تو وہ وحی کرے اس کے حکم سے جو  
 وہ چاہے۔ بیشک وہ بلند و برتر حکمت والا ہے۔

وَمَا كَانَ لِبَشَرٍ اَنْ يُكَلِّمَهُ اللّٰهُ  
 اِلَّا وَحْيًا اَوْ مِنْ وَّرَآئِ حِجَابٍ  
 اَوْ يُرْسِلَ رَسُوْلًا فَيُوْحِيْ بِاٰذِنِهٖ مَا  
 يَشَاءُ اِنَّهٗ عَلِيٌّ حَكِيْمٌ

اور اسی طرح وحی کیا ہم نے تمہاری طرف  
 روح (قرآن) اپنے حکم سے۔ نہیں جانتے  
 تھے تم کہ کیا ہوتی ہے کتاب اور نہ ایمان۔  
 لیکن بنایا ہے ہم نے اسکو نور کہ ہدایت کرتے  
 ہیں ہم اس سے جسکو چاہتے ہیں اپنے بندوں

وَ كَذٰلِكَ اَوْحَيْنَا اِلَيْكَ رُوْحًا مِّنْ  
 اَمْرِنَا مَا كُنْتَ تَدْرِيْ مَا الْكِتٰبُ  
 وَلَا الْاِيْمَانُ وَّلٰكِنْ جَعَلْنٰهُ نُوْرًا  
 نُّهْدِيْ بِهٖ مَنْ نَّشَاءُ مِنْ عِبَادِنَا

میں سے۔ اور بیشک تم رہنمائی کرتے ہو  
سیدھے راستے پر۔

وَإِنَّكَ لَتَهْدِي إِلَى صِرَاطٍ  
مُّسْتَقِيمٍ

راستہ اللہ کا جو مالک ہے جو کچھ ہے آسمانوں  
میں اور جو کچھ ہے زمین میں۔ خبردار رہو اللہ کی  
طرف رجوع ہوں گے سب معاملات۔

صِرَاطِ اللَّهِ الَّذِي لَهُ مَا فِي  
السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ  
إِلَى اللَّهِ تَصِيرُ الْأُمُورُ

